

BIULETYN PARAFIALNY

Lokalna Polska Misja Katolicka
Parafia Highgate - Finchley p.w. Św. Jana Pawła II w Londynie

Msze święte w niedziele i święta w języku polskim

13.30 kościół St. Mary Magdalen, 6 Athenaeum Road, London, N20 9AE

16.00 kościół St. Mary Magdalen, 6 Athenaeum Road, London, N20 9AE

18.30 kościół St. Philip The Apostle, Gravel Hill, Finchley, London N3 3RJ

Nr 12 (249) – grudzień 2025 r.



Papieskie intencje apostołstwa modlitwy na grudzień 2025:

Módlmy się, aby chrześcijanie żyjący w strefie wojny lub konfliktu, szczególnie na Bliskim Wschodzie, byli siewcami pokoju, nadziei i pojednania.

INTENCJE MSZALNE

02.12	Wtorek	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	++ Andrzej, Katarzyna, Stanisław, Jan oraz z rodz. Małek, Wnuków, Blachów i Gadajów
03.12	Środa	Św. Franciszka Ksawerego, prezbitera
19.00	(Finchley)	++ Barbara i Józef Filipowicz

05.12	Piątek	Okres Adwentu
19.00	(Whetstone)	O łaskę wzmocnienia w wierze dla Dzieci, które przystąpiły do I Komunii w naszej Parafii i ich rodzin
07.12	Niedziela	II NIEDZIELA ADWENTU
13.30	(Whetstone)	O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Ewy z ok. R. Urodzin O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Ewy i Rafała Pokorów z ok. 20. R. Ślubu i dla ich dzieci
16.00	(Whetstone)	+ Hristo (1 r.) i Boryana (5 r.) O Boże błogosławieństwo i łaskę powrotu do zdrowia dla Mamy
18.30	(Finchley)	+ Wiesław Babiarz (2 r.)
08.12	Poniedziałek	UROCZYSTOŚĆ NIEPOKALANEGO POCZĘCIA NAJSWIĘTSZEJ MARYI PANNY
19.00	(Finchley)	++ Maria, Anna i Jan Majerscy O łaskę zdrowia, nawrócenia, otwartość na Spowiedź Św. dla taty Antoniego Daniela
09.12	Wtorek	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	+ Andrzej Kowalski ++ Janina, Mieczysław, Teofil oraz z rodz. Zająców i Krasowskich
10.12	Środa	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	O Boże błogosławieństwo dla członków wspólnoty MSJ naszej Parafii i ich rodzin Dziękczynna za łaskę pomyślnej operacji i powrót do zdrowia dla Mikołaja
14.12	Niedziela	III NIEDZIELA ADWENTU - GAUDETE
13.30	(Whetstone)	O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Juliana i Stanisława
16.00	(Whetstone)	+ Maria Caban
18.30	(Finchley)	O Boże błogosławieństwo dla dzieci Konstantego, Jana i Zuzanny
16.12	Wtorek	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Mai i Olivera z ok. R. Ur.
17.12	Środa	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	+ Maria i Władysław Witrylak w r. śm. oraz Ryszard Kurpiel
21.12	Niedziela	IV NIEDZIELA ADWENTU
13.30	(Whetstone)	++ Czyżyckich i Stachoniów
16.00	(Whetstone)	+ Julia, Ireneusz, Feliks Kułagowscy
18.30	(Finchley)	+ Zuzanna Maszczak
23.12	Wtorek	Okres Adwentu
19.00	(Finchley)	+ Małgorzata Barzykowska (3 r.)
24.12	Środa	UROCZYSTOŚĆ NARODZENIA PAŃSKIEGO - „PASTERKA”
19.30	(Finchley)	W intencji Bogu wiadomej
21.30	(Whetstone)	O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Pawła z ok. R. Ur. oraz dla Adama z ok. Imienin
25.12	Czwartek	UROCZYSTOŚĆ NARODZENIA PAŃSKIEGO
13.30	(Whetstone)	Dziękczynna z prośbą o Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla rodziny Szymańskich
16.00	(Finchley)	W intencji Bogu wiadomej
26.12	Piątek	Święto Św. Szczepana, pierwszego męczennika
12.00	(Finchley)	Dziękczynna z prośbą o Boże błogost. i potrzebne łaski dla Mai i Teresy z ok. R. Ur.
14.00	(Whetstone)	+Krzysztof Stankiewicz (13r.)
28.12	Niedziela	ŚWIĘTO ŚWIĘTEJ RODZINY: JEZUSA, MARYI I JÓZEFA
13.30	(Whetstone)	O Boże błogost. i potrzebne łaski dla rodzin naszych parafian i dobroczyńców
16.00	(Whetstone)	+Alfred Furmanek (3r.)
18.30	(Finchley)	+ Antoni Urbańczyk (11 r. śm.)
30.12	Wtorek	Oktawa Bożego Narodzenia
19.00	(Finchley)	
31.12	Środa	Oktawa Bożego Narodzenia
19.00	(Finchley)	Dziękczynna z prośbą o Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Joanny, Tomasza i ich dzieci

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

Nowy Rok Liturgiczny 2025–2026 i nowy Program Duszpasterski «Uczniowie-misjonarze»

Z początkiem Adwentu wchodzimy w Nowy Rok Liturgiczny, który w Kościele w Polsce przeżywać będziemy pod hasłem tegorocznego programu duszpasterskiego: „Uczniowie-misjonarze”. Biskupi polscy zapraszają nas, aby ten czas stał się drogą odnowy wiary poprzez trzy fundamentalne przestrzenie: formację, misję i wspólnotę. Każda z nich dotyczy naszego codziennego życia, naszych rodzin, relacji oraz sposobu, w jaki przeżywamy obecność Boga.

Pierwszym wezwaniem jest wzrost w wierze, który nie dokonuje się automatycznie. Uczeń Chrystusa to ten, kto pozwala Panu prowadzić się każdego dnia: w modlitwie osobistej, w Eucharystii, w słuchaniu Słowa Bożego i w odpowiedzialnym kształtowaniu sumienia. Program zachęca, abyśmy praktykowali wiarę nie tylko okazjonalnie, lecz regularnie i świadomie — w domu, w pracy, w szkole i w życiu parafialnym. Wiara żyje wtedy, gdy jest pielęgnowana.

Drugim przesłaniem jest prawda, że prawdziwe uczniostwo prowadzi do misji. Zjednoczenie z Jezusem nie jest celem samym w sobie — rodzi pragnienie dzielenia się wiarą. Misja zaczyna się od małych gestów: życzliwości, przebaczenia, troski o innych, odwagi do wyznawania wartości, które wypływają z Ewangelii. Każdy ochrzczony — dziecko, młody, dorosły, senior — jest zaproszony, by nieść światło Chrystusa tam, gdzie żyje. W tym roku szczególnie chcemy odkryć, że codzienność jest naszym pierwszym i najważniejszym polem misyjnym.

Trzecim filarem programu jest wspólnota. To ona daje oparcie, pomaga wytrwać i uczy nas odpowiedzialności jedni za drugich. Rodzina, parafia, grupy modlitewne i formacyjne — to przestrzenie, w których człowiek uczy się miłości, służby i współodpowiedzialności za Kościół. Dla nas, Polaków w Wielkiej Brytanii, wspólnota parafialna jest często miejscem, w którym odnajdujemy duchowy dom, język wiary i przestrzeń wzajemnego wsparcia w emigracyjnej codzienności. Tutaj uczymy się, jak żyć Ewangelią „ramię w ramię”.

Niech ten rok duszpasterski stanie się dla nas wszystkich czasem odnowy serca, umocnienia nadziei i wspólnej wędrówki wiary. Prośmy Boga, aby otworzył nasze serca na Jego słowo i uczynił nas gotowymi, by nieść je tam, gdzie dziś szczególnie jest potrzebne: do naszych rodzin, miejsc pracy, szkół, sąsiedztw i całej emigracyjnej rzeczywistości, którą przeżywamy.

Rola Adwentu – czas przygotowania serca na spotkanie z Bogiem, który nadchodzi

Adwent to niezwykły czas, który co roku daje nam szansę, by na nowo uporządkować swoje życie i przygotować serce na Boże Narodzenie. To jednak coś więcej niż oczekiwanie na święta. Chrześcijańska tradycja przypomina, że Adwent kieruje wzrok również ku przyszłości – ku temu dniu, kiedy każdy z nas spotka się z Bogiem twarzą w twarz.

Przygotowanie do Bożego Narodzenia zaczyna się od porządkowania wnętrza: odnalezienia w sobie miejsca dla Boga, odnowienia pragnienia słuchania Jego słowa i życia nim na nowo. Dla niektórych może to być powrót po latach; dla innych – pierwszy mały krok w stronę Boga. Adwent przypomina, że Bóg przychodzi w sposób cichy i delikatny. Nie narzuca się, ale cierpliwie czeka na nasze otwarte serce.

To także czas, który uczy nas, że życie ma głębszy cel niż codzienny pośpiech i rutyna. Adwent woła: „*Teraz nadeszła dla was godzina powstania ze snu!*” (por. Rz 13,11) — aby duchowo nie przespać tego, co najważniejsze. Dlatego Kościół zachęca, by być bardziej czujnym na głos sumienia, bardziej wrażliwym na dobro i bardziej świadomym tego, dokąd zmierzamy. Każdy z nas jest w drodze do pełni życia, które Bóg przygotował.

Chrystus naprawdę przychodzi — w ciszy Betlejem, w sakramentach, w drugim człowieku, w wydarzeniach codzienności, a kiedyś w pełni chwały. Adwent daje nam czas, aby przygotować się na Jego przyjście krok po kroku, z nadzieją i spokojem. Adwent to czas, aby nasze serca stały się miejscem, gdzie Bóg może naprawdę zamieszkać.

Pobłogosławione opłatki na stół wigilijny

Pobłogosławione opłatki na stół wigilijny można nabyć w zakrystii po każdej Mszy Świętej. Niech tradycja łamania się opłatkiem w naszych domach przypomina o jedności, przebaczeniu i miłości, które są sercem wigilijnego wieczoru.

Ofiary składane przy tej okazji zostaną przeznaczone na rozwój naszej wspólnoty parafialnej.

Adwentowe Roraty – zaproszenie dla całej wspólnoty

Roraty w naszej Parafii: ***we wtorki i środy o godz. 19:00 w kościele na Finchley.***

Roraty z udziałem dzieci: 2, 9, 16 i 23 grudnia (wtorki) – Finchley; 5 grudnia (I piątek) – Whetstone.

Serdecznie zapraszamy wszystkich parafian – dzieci, młodzież i dorosłych – do udziału w Roratach, czyli w Mszach Świętych odprawianych ku czci Matki Bożej w czasie Adwentu. To piękna tradycja Kościoła, która uczy nas czekania na

Pana Jezusa razem z Maryją, przy blasku lampionów. Lampion przypomina, że serce otwarte dla Jezusa staje się światłem dla innych. Zachęcamy rodziny, aby w domach przygotować lampiony adwentowe, którymi dzieci będą rozświetlać drogę w procesji na rozpoczęcie Mszy Świętej.



Dobre uczynki – serduszka dla Jezusa

W czasie Adwentu zapraszamy dzieci oraz młodzież do podejmowania drobnych, ale realnych dobrych uczynków na codzień. Mogą one być zapisane na: serduszkach i przynieszone do kościoła. Będą składane przed ołtarzem jako symbol naszego duchowego przygotowania. Na zakończenie Rorat wśród dzieci będzie losowana wędrująca figurka Matki Bożej, która na kilka dni trafi do jednej z rodzin, aby wspólnie modlić się i umacniać w wierze.

Niespodzianka dla wytrwałych!

Dzieci, które wezmą udział we wszystkich czterech Roratach, otrzymają specjalną adwentową niespodziankę.

5 grudnia o 18.00 na Whetstone - Spotkanie dla Dziecięcej Scholi

5 grudnia, w I Piątek miesiąca, zapraszamy Dzieci, które lubią śpiewać, w wieku od 5 do 13 lat na próbę śpiewu o godz. 18.00 w Kościele na Whetstone. Celem scholi dziecięcej jest uwrażliwienie na wartość i piękno muzyki religijnej, rozwoju zainteresowań muzycznych i wokalnych. Spotkania pogłębiają naszą wiarę i wiedzę religijną, oraz przygotowują do świadomego przeżywania liturgii.



5 grudnia - Pierwszy piątek miesiąca

5 grudnia - pierwszy piątek miesiąca - zapraszamy dzieci - szczególnie te, które w tym roku przystąpiły do I Komunii, na Spowiedź od godz. 18.00 i na Mszę o godz. 19.00, która zostanie odprawiona przez 9 następnych miesięcy w intencji o łaskę mocnej wiary i Boże błogosławieństwo dla nich i ich rodzin. Rodziców zachęcamy do wspierania dzieci w udziale pierwszych piątków miesiąca. Praktyka ta pomaga w kształtowaniu świadomego dbania o życie sakramentalne u dorastającego pokolenia.

5 grudnia – Mikołajki w naszej Parafii dla dzieci

Święty Mikołaj nocą wędruje, zagląda w okna i nasłuchuje: „Gdzie są grzeczne dzieci?”

5 grudnia po Mszy o godzinie 19.00 w naszej Parafii dzieci odwiedzi sam Święty Mikołaj z niespodziankami! Niech to będzie radosny wieczór wspólnego oczekiwania na Boże Narodzenie i okazja do rodzinnego przeżywania Adwentu.



7 grudnia - Dzień Wspólnoty Domowego Kościoła

7 grudnia, w niedzielę, w Kościele na Whetstone odbędzie się Adwentowy Dzień Wspólnoty Domowego Kościoła dla rodzin z Anglii i Walii. Rozpoczęcie o godzinie 11.00.

7 grudnia - Sianko na stół wigilijny

7 grudnia, w II niedzielę Adwentu, po każdej Mszy świętej nasi Ministranci będą rozprawdzać sianko na wigilijny stół. Dobrowolną ofiarą przy tej okazji wspieramy rozwój ich wspólnoty w ciągu roku. W naszej parafii aktualnie przy Ołtarzu służą ponad 20 chłopców w wieku od 8 do 17 lat. Zgodnie z tradycją, na stole wigilijnym wkłada się odrobinę siana – nawiązując do żłóbka, miejsca narodzin Chrystusa.

Katecheza Komunijska

W niedzielę 7 i 14 grudnia o godzinie 15.00 w Kościele na Whetstone odbędzie się katecheza dla dzieci, przygotowujących się do I Komunii. Zapraszamy je przyjść punktualnie na każde spotkanie. Zachęcamy, aby dzieci te uczestniczyły we Mszy świętej o godzinie 16.00 w pierwszych ławkach, tworząc wspólnie scholę dziecięcą. Mogą do niej dołączyć w czasie Mszy wszystkie chętne dzieci.

Katecheza do Bierzmowania

7-10 grudnia Kandydaci do Bierzmowania są zobowiązani do udziału w każdym dniu Rekolekcji Adwentowych z Rodzicami. Również przypominam o obowiązku przystąpienia do Spowiedzi dla Kandydatów.

Rekolekcje Adwentowe – 7–10 grudnia

Serdecznie zapraszamy wszystkich na Rekolekcje Adwentowe, które odbędą się w dniach 7–10 grudnia:

Niedziela – na wszystkich Mszach Świętych,

Poniedziałek, wtorek i środa – godz. 19:00, Kościół na Finchley.

Rekolekcyjista – ks. Paweł Rossa

Nauki rekolekcyjne wygłosi ks. Paweł Rossa, kapłan Archidiecezji Warszawskiej, wyświęcony w 1992 roku. Od 21 lat posługuje na Ukrainie, gdzie prowadzi Centrum Ewangelizacji Światło-Życie – miejsce rekolekcji, warsztatów i pomocy duchowej dla dzieci, młodzieży, rodzin oraz osób dotkniętych traumą wojenną. Centrum współpracuje z wieloma wspólnotami i organizacjami, prowadzi kursy formacyjne, tłumaczy i wydaje materiały ewangelizacyjne oraz niesie wsparcie osobom, które szczególnie ucierpiały z powodu wojny.



Wspieramy dzieło rekolekcyjisty

Podczas rekolekcji każdego dnia będzie możliwość złożenia ofiary na wsparcie Centrum Ewangelizacji na Ukrainie. Chcemy jako wspólnota parafialna wesprzeć to dzieło, które niesie wiarę, nadzieję i realną pomoc potrzebującym, zwłaszcza w tym okrutnym czasie wojny.

Niech te rekolekcje staną się dla nas wszystkich czasem duchowego umocnienia i przygotowania serca na spotkanie z Jezusem, który przychodzi.

8-10 grudnia Spowiedź Adwentowa

W każdym dniu rekolekcji będzie możliwość przystąpienia do spowiedzi świętej 30 minut przed Mszą i po zakończeniu Mszy Świętej. Serdecznie prosimy, nie odkładajmy jej na ostatni dzień rekolekcji – skorzystajmy ze spokoju pierwszych dni rekolekcji, aby w pełni otworzyć się na łaskę, którą daje nam Chrystus.

8 grudnia - Uroczystość Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Maryi Panny

W Uroczystość Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Maryi Panny o godz. 19.00 zostanie odprawiona Msza Święta w Kościele na Finchley z nauką rekolekcyjną.

10 grudnia - Adwentowe Czuwanie Modlitewne

10 grudnia zapraszamy wszystkich, w tym młodzież, przygotowującą się do Sakramentu Bierzmowania, do Kościoła na Finchley, aby uczestniczyć w Adwentowym Czuwaniu Modlitewnym przed Najświętszym Sakramentem.

Kandydaci do Bierzmowania są zobowiązani do udziału w rekolekcjach 7-10 grudnia i przystąpić do Spowiedzi Adwentowej.



ADWENTOWE DARY JEDNOŚCI – SIANKO, WYPIEKI I STROIKI

7 grudnia – Adwentowe Dzieło Ministrantów – Sianko na stół wigilijny

7 grudnia – II Niedziela Adwentu: ministranci będą rozprowadzać sianko na stół wigilijny – piękny znak jedności z Betlejemską Nocą. Ofiary składane przy tej okazji wesprą formację ministrantów oraz rozwój ich wspólnoty. Dziękujemy za każdy gest życzliwości wobec naszych młodych służb ołtarza.

14 grudnia – Adwentowy Stół wypieków i potraw świątecznych

14 grudnia – III Niedziela Adwentu: zapraszamy na Adwentowy Stół domowych wypieków i świątecznych potraw. Będą ciasta, ciasteczka, pierniki i inne słodkości, a także potrawy przygotowane przez Panią Hiacyntę: pierogi, uszka, krokiety, gołąbki i inne dania. Ofiary przeznaczamy na potrzeby i rozwój naszej parafii, tak abyśmy wspólnie mogli budować miejsce modlitwy, formacji i spotkania.

21 grudnia – Adwentowa inicjatywa stroików i potraw świątecznych

21 grudnia – IV Niedziela Adwentu: zapraszamy na Adwentową inicjatywę stroików bożonarodzeniowych oraz kolejną edycję potraw przygotowanych przez Panią Hiacyntę. Każda ofiara pomaga naszej wspólnocie oraz niesie pomoc tym, którzy potrzebują szczególnego wsparcia.

«Bóg zapłać!» za każdy udział i każdą ofiarę

Wybierając sianko, stroik, świąteczne wypieki czy potrawy właśnie tutaj – w naszej parafii – pomagamy budować wspólnotę, która dodaje siłę, jednoczy i otwiera serca na Boga. Niech każdy z nas, według możliwości i serca, dołoży swoją cegiełkę do tego wspólnego dobra. Razem przygotujemy nasze parafialne Betlejem – miejsce, w którym Bóg rodzi się pośród nas: w naszej wspólnocie i w sercach pełnych wiary!

24 grudnia - Wigilia w rodzinie

Punktem kulminacyjnym przeżyć adwentowych w rodzinach chrześcijańskich jest Wigilia Bożego Narodzenia. Słowo „wigilia” oznacza czuwanie. 24 grudnia zasiądziemy do stołu wigilijnego. Zachęcamy do zachowania wigilijnych zwyczajów (czytanie Pisma św., modlitwa przed wieczerzą, śpiew kolęd, dzielenie się opłatkiem itp.) i zgodnie z tradycją do powstrzymania się w tym dniu od spożywania potraw mięsnych i napojów alkoholowych. Niech ten dzień będzie okazją do pojednania, zgody, wyciągnięcia przyjaznej dłoni do kogoś z bliskich, znajomych, w sąsiedztwie.

24 grudnia - Pasterka w naszych Kościołach

Serdecznie zapraszamy do wspólnego przeżycia Pasterki, która wprowadza nas w radość Bożego Narodzenia: Finchley – godz. 19:30; Whetstone – godz. 21:30 (śpiew kolęd od godz. 21:00).

Niech wspólne śpiewanie i modlitwa pozwolą nam przygotować serca na przyjście Chrystusa.

25 grudnia - Boże Narodzenie

W pierwszy dzień Świąt przeżywamy radość z narodzenia Zbawiciela:
Msza Święta: Whetstone – godz. 13:30; Finchley – godz. 16:00.

26 grudnia – Święto św. Szczepana - Drugi Dzień Świąt

Drugi dzień Świąt poświęcony jest św. Szczepanowi, pierwszemu męczennikowi:
Msza Święta: Finchley – godz. 12:00; Whetstone – godz. 14:00.

Uwaga: W piątek 26 grudnia nie obowiązuje wstrzemięźliwość od pokarmów mięsnych z racji przeżywanej Oktawy Bożego Narodzenia.

28 grudnia - Święto Świętej Rodziny

Niedziela Świętej Rodziny to dzień szczególnej modlitwy o świętość małżeństw i rodzin oraz dzień odnowienia przyrzeczeń małżeńskich naszych parafian. W ten dzień w naszej Parafii Pary małżeńskie pod czas każdej Mszy będą mogły odnowić swoje przyrzeczenia małżeńskie i otrzymało szczególne Boże błogosławieństwo na dalsze lata wspólnego życia. Życzymy wszystkim małżonkom, aby ten obrzęd stał się okazją do umocnienia więzi małżeńskiej i rodzinnej. Spotkanie ze Świętą Rodziną z Nazaretu niech odnowi miłość w naszych rodzinach. Niech rodzicom nie zabraknie wdzięcznej modlitwy dzieci, które zrodziły się jako owoc ich małżeńskiej miłości.



24.12	Środa	UROCZYSTOŚĆ BOŻEGO NARODZENIA - PASTERKA
19.30	(Finchley)	
21.00	(Whetstone)	<i>śpiew Kolęd w oczekiwaniu Narodzenia Pańskiego</i>
21.30	(Whetstone)	
25.12	Czwartek	UROCZYSTOŚĆ BOŻEGO NARODZENIA - MSZA W DZIEŃ
13.30	(Whetstone)	
16.00	(Finchley)	
26.12	Piątek	II Dzień Świąt - Święto Św. Szczepana, pierwszego męczennika
12.00	(Finchley)	
14.00	(Whetstone)	
28.12	Niedziela	ŚWIĘTO ŚWIĘTEJ RODZINY
13.30	(Whetstone)	
16.00	(Whetstone)	
18.30	(Finchley)	
30.12	Wtorek	Oktawa Narodzenia Pańskiego
19.00	(Finchley)	

31.12	Środa	Oktawa Narodzenia Pańskiego - Dziękczynienie na zakończenie roku
19.00	(Finchley)	
01.01	Czwartek	UROCZYSTOŚĆ ŚWIĘTEJ BOŻEJ RODZICIELKI - NOWY ROK PAŃSKI
11.30	(Finchley)	
13.30	(Whetstone)	
02.01	Piątek	
19.00	(Whetstone)	
29.12	Niedziela	DRUGA NIEDZIELA PO NARODZENIU PAŃSKIM
13.30	(Whetstone)	
16.00	(Whetstone)	
06.01	Wtorek	UROCZYSTOŚĆ OBJAWIENIA PAŃSKIEGO (TRZECH KRÓLI)
17.30	(Whetstone)	
19.00	(Finchley)	

31 grudnia - nabożeństwo na zakończenie roku 2025

31 grudnia o godz. 18.30 - nabożeństwo dziękczynno-błagalne przed Najświętszym Sakramentem za kończący się przeżyty rok, a o godz. 19.00 - Msza św. z hymnem uwielbienia Ciebie Boga wysławiamy. W ostatnim dniu roku kalendarzowego można uzyskać odpust zupełny pod zwykłymi warunkami za udział w śpiewie tego hymnu. Zapraszamy do wspólnego dziękczynienia!

1 stycznia 2026 - Uroczystość Świętej Bożej Rodzicielki i Światowy Dzień Modlitw o Pokój na świecie

1 stycznia, w Uroczystość Świętej Bożej Rodzicielki, obchodzimy, zgodnie ze zwyczajem, doroczny Światowy Dzień modlitw o Pokój na świecie. W tym dniu zachęcamy do modlitwy, aby w nowym roku Bóg oddalił od nas widmo wojny i zachował wszystkie narody w pokoju.

Msze Święte w tym dniu: 11.30 (Finchley); 13.30 (Whetstone).

Odbiór Kopert Gift-Aid 2026

Osoby, które składają już swoje ofiary na naszą Parafię poprzez system Gift Aid, mogą już odebrać zestaw kopert na następny rok. Jeżeli nastąpiły zmiany w ciągu ostatniego roku w adresach lub danych kontaktowych, prosba o ich aktualizację przy odbiorze kopert w zakrystii. Nowe osoby, które chciałyby dołączyć do takiego systemu wsparcia Parafii, mogą zgłosić się do zakrystii, aby wypełnić Deklarację.

Wizyta duszpasterska w Rodzinach

Tradycyjnie okres Świąt Bożego Narodzenia jest czasem wizyty kolędowej w rodzinach, należących do Parafii z modlitwą błogosławieństwa domów naszych parafian. W naszej Parafii wizyta duszpasterza rozpocznie się od Świąt Bożego Narodzenia, ale będzie trwać tradycyjnie przez cały rok, aby odwiedzić wszystkie chętne rodziny. Będzie to okazja bliżej poznać się oraz wspólnie się pomodlić w miejscu zamieszkania. Przy wejściu do Kościoła zostanie wyłożony formularz z zaproszeniem Księdza, który trzeba wypełnić i złożyć w zakrystii. Duszpasterz skontaktuje się i uzgodni dogodny termin wizyty. Można również napisać zaproszenie na wizytę duszpasterską poprzez e-mail, załączając w wiadomości swój numer kontaktowy.

Intencje Mszalne

Po każdej Mszy Św. w zakrystii można zamówić intencje Mszalne za zmarłych lub żywych w różnych potrzebach jako wyraz wiary w zbawczą moc Chrystusa obecnego w Eucharystii.

Adoracja Najświętszego Sakramentu

Wtorek i Środa: 18.30-19.00. Bardzo serdecznie zapraszamy do Adoracji Pana Jezusa.

Spowiedź

Posługa w sakramencie pokuty i pojednania sprawowana jest 30 minut przed każdą Mszą Świętą.

Ministranci i Schola

Dzieci i dorastającą młodzież zapraszamy do aktywnego udziału we Mszy św. Chłopcy, którzy chcieliby służyć przy Ołtarzu, oraz dziewczynki, które lubią śpiewać, zachęcamy z rodzicami zgłaszać się do zakrystii przed lub po Mszy Świętej niedzielnej.

Kancelaria

Wszystkie sprawy związane z kancelarią można załatwiać po Mszy Świętej w zakrystii. W innych godzinach kontakt z kancelarią możliwy poprzez e-mail, załączając swój numer kontaktowy.

Aplikacja Duszpologia

Zachęcamy do zainstalowania aplikacji **Duszpolonia** na swoich smartfonach. Dzięki niej łatwo znajdziesz Eucharystię sprawowaną w języku polskim w Twoim najbliższym otoczeniu, niezależnie od Twojej lokalizacji. Pobrać aplikację można łatwo, wpisując w wyszukiwarce „Duszpolonia app” i wybierając wersję dla iPhone lub Android.

ADWENT 2025

List Rektora Polskiej Misji Katolickiej w Anglii i Walii na I Niedzielę Adwentu

Droga Siostró, Drogi Bracie w Chrystusie

Rozpoczynamy Adwent. Słowo „Adwent” pochodzi z języka łacińskiego („adventus”) i oznacza „przyjście” lub „nadejście”. Przygotowujemy się na przyjście Jezusa – zarówno w kontekście wspomnienia Jego narodzenia, jak i oczekiwania na Jego ponowne przyjście na końcu czasów. Jednakże Adwent ma także przypomnieć nam, że Jezus wciąż przychodzi do nas — w historii, w sakramentach i w naszym osobistym życiu. Kiedy myślę o Adwencie mam przeświadczenie, że jest to czas szczególny, że Bóg pochyla się nad każdym z nas z ogromną czułością, jakby chciał powiedzieć: „Zatrzymaj się. Nie musisz być taki szybki. Nie musisz mieć wszystkiego pod kontrolą. Jestem blisko”. Osobiście bardzo lubię ten okres w Kościele, bo to moment, w którym Pan delikatnie dotyka naszego życia. Nie siłą, nie krzykiem, ale światłem. Cichym, jak płomień pierwszej adwentowej świecy. Najbliższe cztery tygodnie, dzięki słowu Bożemu, będą dla nas okazją, by zatrzymać się, wsłuchać i przygotować nasze serca na Jego Obecność i Jego Światło na nasze życie.

I niedziela Adwentu otwiera również nowy rok duszpasterski, któremu nadano myśl przewodnią „Uczniowie-Misjonarze”. To hasło przypomina nam nauczanie papieża Franciszka, który mówił że każdy ochrzczony — niezależnie od swojej roli w Kościele — jest wezwany, by dzielić się wiarą. Ewangelizacja nie jest zadaniem wybranych, ale naturalną konsekwencją spotkania z Chrystusem. Kto naprawdę doświadczył Jego miłości, ten staje się świadkiem, często zanim nauczy się wielu słów czy wypracuje odpowiednie formy.

Zapytano kiedyś papieża Benedykta XVI, by w jednym zdaniu określił, czym jest chrześcijaństwo. Papież odpowiedział prosto i bardzo prawdziwie: „Chrześcijaństwo to jest historia miłości.” Czy rodzi się we mnie pragnienie: czy chcę w tej historii uczestniczyć? Czy chcę stać się prawdziwym Uczniem–Misjonarzem?

Chrześcijaństwo nie zaczyna się od teorii ani od wiedzy. Zaczyna się od spotkania. Najpierw z drugim człowiekiem — z kimś, kto wierzy. A przez niego — z Chrystusem. Dlatego mówimy, że chrześcijaństwo jest wydarzeniem: coś się dzieje w życiu człowieka, a widząc wiarę innych, rodzi się pragnienie: „Ja też tak chcę.”

To właśnie dlatego papież Benedykt XVI mógł nazwać chrześcijaństwo historią miłości — bo w centrum nie stoi idea, lecz żywa relacja z Bogiem, który kocha jako pierwszy, wiernie i bez warunków.

Chrześcijaństwo jest też zaproszeniem do spojrzenia na drugiego człowieka w nowy sposób. Jeśli świat mówi czasem: „Piekło to inni,” to uczeń Chrystusa odpowiada: „W drugim człowieku jest Chrystus.” Tu rozpoczyna się prawdziwa misja.

Aby lepiej zrozumieć, że wiara jest wydarzeniem, można użyć prostego porównania: można przeczytać setki książek o prowadzeniu samochodu, ale dopiero spotkanie z kimś, kto naprawdę potrafi jeździć — spokojnie, pewnie, z pasją — sprawia, że chcesz usiąść za kierownicą i spróbować sam. Tak samo jest z chrześcijaństwem. Spotkanie z tymi, którzy żyją Ewangelią, budzi w nas pragnienie: „Chcę tego samego. Chcę iść za Jezusem.”

Wielu ludzi mówi dziś o przeciążeniu informacją, o ciągłym przebudzaniu, o nieustannym zamartwianiu się, która zamienia się w pokusę chęci kontrolowania wszystkiego. Taki styl życia często

rodzi nieufność, rozczarowanie, a czasem nawet agresję i napięcie w relacjach. W sercach pojawia się zmęczenie, które trudno nazwać, ale łatwo odczuć.

Co jest lekarstwem? Spotkanie Boga, który przychodzi z czułością. Nie po to, by nas osądzić, ale by dotknąć naszych ran — tak delikatnie, jak płomień adwentowej świecy, który nie oślepia, lecz rozprasza mrok i pokazuje drogę. Światło Chrystusa nie jest fajerwerkiem. Ono działa powoli, nadaje sens, kierunek i rodzi pokój w sercu. Aby to światło przyjąć, potrzeba jednego: wpierw spotkać świadka Chrystusa. Uczniem Chrystusa staje się ten, kto najpierw spotkał kogoś, w kim widać Jego obecność — czy to w słowach, czy w dobroci, czy w zwykłej ludzkiej wrażliwości. Jeśli trzeba, warto takiego świadka szukać. Jednocześnie trzeba mieć odwagę unikać sytuacji i środowisk, które odbierają nadzieję, zatruwają serce i gaszą światło wiary. To nie jest ucieczka; to troska o własną duszę i zbawienie. Potem dzieje się coś naturalnego: kto naprawdę spotkał Boga, który kocha, nie potrafi zatrzymać tego doświadczenia tylko dla siebie. Chce się nim podzielić. I właśnie w tym miejscu rodzi się ewangelizacja — nie z obowiązku, lecz z wdzięczności. Z pragnienia, by inni także weszli w „historię miłosną”, którą Bóg pisze z każdym człowiekiem.

W taki sposób rodzą się Uczniowie-Misjonarze: najpierw w spotkaniu, potem w doświadczeniu miłości, a na końcu — w dzieleniu się nią z innymi. Chcesz iść taką drogą? Chcesz tworzyć taki Kościół tu na emigracji? Potrzeba Ci więc zatrzymania, refleksji, przebudzenia i decyzji. Dlatego potrzebujemy Adwentu.

Adwent nie może być ciężarem ani obowiązkiem — jest radością podniesienia wzroku.

W codziennym zabieganiu łatwo zapomnieć, że Bóg naprawdę jest blisko. Dlatego Adwent jest czasem ćwiczenia serca: by zaufać, że Bóg działa, nawet jeśli Go nie czujemy, by zobaczyć dobro, które często przegapiam, by otworzyć oczy na ludzi, którzy są obok, a czekają na odrobinę uwagi.

Adwentowe czuwanie nie polega na lęku, lecz na przebudzeniu serca, na odrzuceniu tego, co znieczula duszę: niepotrzebnych sporów, pustych słów, porównywania się, zaniedbywania modlitwy. Przez modlitwę serca wchodzimy w uważność serca, która rodzi w nas umiejętność dostrzeżenia Boga, który przychodzi często w sekundach — w spojrzeniu, w ciszy, w geście dobroci. Czuwanie to sztuka zauważania tych sekund.

Adwent nie jest teorią. To czas konkretności. Dlatego zapraszam Cię:

- do modlitwy sercem — choćby pięciu minut ciszy każdego dnia;
- do czytania Słowa Bożego — pozwól, by Ono otwierało w Tobie przestrzeń pokoju;
- do Adoracji — by pozwolić Jezusowi patrzeć na Ciebie z Miłością;
- do pojednania — z Bogiem, z sobą, z bliskimi;
- do krótkiego telefonu „bez okazji”, do odrobiny cierpliwości wobec innych, do uśmiechu wobec kogoś, kto nosi ciężar dnia.

Każdy taki gest jest jak zapalenie świecy w adwentowym wieńcu — rozprasza mrok.

I czyni z nas Uczniów-Misjonarzy: ludzi, przez których Bóg zwyczajnie przychodzi i rodzi się nadając nowe znaczenie życiu.

Drogie Siostry i Drodzy Bracia, niech ten Adwent stanie się początkiem Naszej osobistej drogi Ucznia-Misjonarza. Niech Bóg odsłania przed Nami swoje światło, a Maryja — Matka Cichego Adwentowego Oczekiwania — prowadzi Nas drogą uważności, pokoju i gotowości.

Z serca dziękuję za Waszą modlitwę, zaangażowanie w budowanie naszych parafialnych wspólnot i za piękne świadectwo wiary, którego doświadczam, będąc pośród Was przy różnych okazjach. Proszę Was również o modlitwę — bardzo jej potrzebuję. Zapewniam, że i ja modłę się za Was każdego dnia. Zachęcam także, abyście modlili się jedni za drugich. To bardzo ważne, byśmy byli dla siebie czytelnymi znakami wiary, czasem jedyną „Ewangelią”, jaką ktoś może przeczytać. Takie świadectwo pomaga innym odkrywać na nowo Boga: bliskiego, obecnego i pełnego miłości.

Proszę także o modlitwę za Waszych duszpasterzy — aby Jezus umacniał ich w posłudze, chronił, prowadził i napełniał swoją Obecnością. Z wdzięcznością dziękuję im za troskę i za oddane prowadzenie naszych wspólnot. Dziękuję również wszystkim zaangażowanym w Rady Administracyjne i Duszpasterskie, za ich czas, odpowiedzialność i współpracę. Pamiętajmy także o modlitwie o nowe powołania kapłańskie, zwłaszcza z naszych parafii, aby Pan wzbudzał w sercach młodych ludzi odwagę pójścia za Jego głosem.

Wasz ks. Bogdan
Rektor Polskiej Misji Katolickiej w Anglii i Walii

Msze święte dla dzieci w każdą niedzielę

Zapraszamy serdecznie wszystkie dzieci na Msze święte dla dzieci w każdą niedzielę do kościoła na Whetstone na godzinę 16.00.



System Gift aid, czyli dodatkowe wsparcie Parafii bez dodatkowych kosztów dla Ciebie

Gift Aid to forma pomocy finansowej dla organizacji charytatywnych, działających w Wielkiej Brytanii. Nasza parafia jest jedną z nich. Za każdy funt, ofiarowany w „brązowej kopercie” przez parafianina, płacącego podatki w Wielkiej Brytanii, nasza Parafia – czyli Twój Kościół – otrzyma dodatkowe 25 procent od brytyjskiego Urzędu Skarbowego. W tym wypadku np. twoja ofiara £1 jest dla naszej Parafii warta £1.25p. W skali całego roku są to poważne kwoty. Poprzez ten system za ostatni rok nasza Parafia otrzymała dodatkowe ok. £4000.

Co zrobić, aby składać ofiary w systemie Gift Aid? Należy jednorazowo wypełnić Deklarację Gift Aid. Wystarczy podać imię i nazwisko, oraz aktualny adres i dane kontaktowe. Podpisaną Deklarację składamy w zakrystii tylko raz. Dane, podane na Deklaracji, są tylko do ewentualnego wglądu brytyjskiego urzędu podatkowego. Dostaniesz od Parafii zestaw kopert koloru brązowego na cały rok. Za każdym razem, kiedy chcesz złożyć ofiarę, włóż ją do koperty z odpowiednią datą, i w czasie Mszy wrzucić kopertę na tacę.

Czy składając ofiarę, płacę więcej podatku? Nie. Urząd Skarbowy z podatku, który zapłaciłeś, przekaże należność naszej Parafii.

Dlaczego trzeba podpisać Gift Aid Declaration? Deklaracja jest oficjalnym powiadomieniem Urzędu Podatkowego, że pieniądze przeznaczone są dla konkretnie wymienionej parafii.

Czy można zrezygnować z płacenia przez Gift Aid? Tak, w każdej chwili można zrezygnować z tej formy ofiary.

Czy podpisując deklarację, zobowiązuję się do stałych lub określonych wpłat? W żadnym wypadku. Deklaracja nie pociąga żadnych zobowiązań finansowych, nie musimy określać z góry, jaką kwotę chcemy przekazać jako ofiarę.

Czy można wpłacać bezpośrednio na konto bankowe? Tak. Istnieje możliwość wpłat bezpośrednio na konto bankowe poprzez tzw. Standing Order, zaznaczając, przeznaczenie przelewu, jako Gift Aid. Dane konta Parafii: PCM Highgate-Finchley, SORT CODE: 30-94-57 - ACCOUNT NUMBER: 00619406.

EWANGELIA NA KAŻDĄ NIEDZIELĘ I ŚWIĘTA W GRUDNIU 2025

7 GRUDNIA 2025 – II NIEDZIELA ADWENTU

Ewangelia (Mt 3, 1-12)

Nawracajcie się, bo bliskie jest królestwo niebieskie **Słowa Ewangelii według Świętego Mateusza**

W owym czasie pojawił się Jan Chrzciciel i głosił na Pustyni Judzkiej te słowa: «Nawracajcie się, bo bliskie jest królestwo niebieskie». Do niego to odnosi się słowo proroka izajasza, gdy mówi: «Głos wołającego na pustyni:

Przygotujcie drogę Panu, dla Niego prostujcie ścieżki!»

Sam zaś Jan nosił odzienie z sierści wielbłądziej i pas skórzany około bioder, a jego pokarmem były szarańcza i miód leśny. Wówczas ciągnęły do niego Jerozolima oraz cała Judea i cała okolica nad Jordanem. Przyjmowano od niego chrzest w rzece Jordan, wyznając swoje grzechy. A gdy widział, że przychodziło do chrztu wielu

spośród faryzeuszów i saduceuszów, mówił im:

«Plemię żmijowe, kto wam pokazał, jak uciec przed nadchodzącym gniewem? Wydajcie więc godny owoc nawrócenia, a nie myślcie, że możecie sobie mówić: „Abrahama mamy za ojca”, bo powiadam wam, że z tych kamieni może Bóg wzbudzić dzieci Abrahamowi. Już siekiera jest przyłożona do korzenia drzew. Każde więc drzewo, które nie wydaje dobrego owocu, zostaje wycięte i wrzucone w ogień. Ja was chrzczę wodą dla nawrócenia; lecz Ten, który idzie za mną, mocniejszy jest ode mnie; ja nie jestem godzien nosić Mu sandałów. On was chrzcić będzie Duchem Świętym i ogniem. Ma on wiejadło w ręku i oczyści swój omłot: pszenicę zbierze do spichlerza, a plewy spali w ogniu nieugaszonym».



8 GRUDNIA 2025 – UROCZYSTOŚĆ NIEPOKALANEGO POCZĘCIA NAJŚWIĘTSZEJ MARYI PANNY

Ewangelia (Łk 1, 26-38)

***Bądź pozdrowiona, łaski pełna, Pan z Tobą* Słowa Ewangelii według Świętego Łukasza**

Bóg posłał anioła Gabriela do miasta w Galilei, zwanego Nazaret, do Dziewicy poślubionej mężowi imieniem Józef, z rodu Dawida; a Dziewicy było na imię Maryja.

Wszedłszy do Niej, anioł rzekł: «Bądź pozdrowiona, łaski pełna, Pan z Tobą, błogosławiona jesteś między niewiastami». Ona zmieszała się na te słowa i rozważała, co by miało znaczyć to pozdrowienie. Lecz anioł rzekł do Niej: «Nie bój się, Maryjo, znalazłaś bowiem łaskę u Boga. Oto poczniesz i porodzisz Syna, któremu nadasz imię Jezus. Będzie On wielki i zostanie nazwany Synem Najwyższego, a Pan Bóg da Mu tron Jego praojca, Dawida. Będzie panował nad domem Jakuba na wieki, a Jego panowaniu nie będzie końca».

Na to Maryja rzekła do anioła: «Jakże się to stanie, skoro nie znam męża?»

Anioł Jej odpowiedział: «Duch Święty zstąpi na Ciebie i moc Najwyższego okryje Cię cieniem. Dlatego też Święte, które się narodzi, będzie nazwane Synem Bożym. A oto również krewna Twoja, Elżbieta, poczęła w swej starości syna i jest już w szóstym miesiącu ta, którą miano za niepłodną. Dla Boga bowiem nie ma nic niemożliwego».

Na to rzekła Maryja: «Oto ja służebnica Pańska, niech mi się stanie według słowa twego». Wtedy odszedł od Niej anioł.



14 GRUDNIA 2025 – III NIEDZIELA ADWENTU

Ewangelia (Mt 11, 2-11)

***Na Chrystusie spełniają się proroctwa* Słowa Ewangelii według Świętego Mateusza**

Gdy Jan usłyszał w więzieniu o czynach Chrystusa, posłał swoich uczniów z zapytaniem: «Czy Ty jesteś Tym, który ma przyjść, czy też innego mamy oczekiwać?» Jezus im odpowiedział: «Idźcie i oznajmijcie Janowi to, co słyszycie i na co patrzycie: niewidomi wzrok odzyskują, chromi chodzą, trędowaci zostają oczyszczeni, głusi słyszą, umarli zmartwychwstają, ubogim głosi się Ewangelię. A błogosławiony jest ten, kto nie zwątpi we Mnie».

Gdy oni odchodzili, Jezus zaczął mówić do tłumów o Janie: «Co wysłicie obejrzyć na pustyni? Trzcinę kołyszącą się na wietrze? Ale co wysłicie zobaczyć? Człowieka w miękkie szaty ubranego? Oto w domach królewskich są ci, którzy miękkie szaty noszą. Po co więc wysłicie? Zobaczyć proroka? Tak, powiadam wam, nawet więcej niż proroka. On jest tym, o którym napisano: „Oto Ja posyłam mego wysłańca przed Tobą, aby przygotował Ci drogę”. Zaprawdę, powiadam wam: Między narodzonymi z niewiast nie powstał większy od Jana Chrzciciela. Lecz najmniejszy w królestwie niebieskim większy jest niż on».



21 GRUDNIA 2025 – IV NIEDZIELA ADWENTU

Ewangelia (Mt 1, 18-24)

Jezus urodzi się z Maryi zaślubionej Józefowi, potomkowi Dawida **Słowa Ewangelii według Świętego Mateusza**

Z narodzeniem Jezusa Chrystusa było tak. Po zaślubinach Matki Jego, Maryi, z Józefem, wpierw nim zamieszkali razem, znalazła się brzemienną za sprawą Ducha Świętego. Mąż Jej, Józef, który był człowiekiem sprawiedliwym i nie chciał narazić Jej na zniesławienie, zamierzał oddalić Ją potajemnie.

Gdy powziął tę myśl, oto Anioł Pański ukazał mu się we śnie i rzekł: «Józefie, synu Dawida, nie bój się wziąć do siebie Maryi, twej Małżonki; albowiem z Ducha Świętego jest to, co się w Niej poczęło. Porodzi Syna, któremu nadasz imię Jezus, On bowiem zbawi swój lud od jego grzechów». A stało się to wszystko, aby się wypełniło słowo Pańskie powiedziane przez Proroka: «Oto Dziewica poczne i porodzi Syna, któremu nadadzą imię Emmanuel», to znaczy Bóg z nami.

Zbudziwszy się ze snu, Józef uczynił tak, jak mu polecił Anioł Pański: wziął swoją Małżonkę do siebie.



25 GRUDNIA 2025 – UROCZYSTOŚĆ BOŻEGO NARODZENIA

Ewangelia (Łk 2, 1-14)

Dzisiaj narodził się nam Zbawiciel **Słowa Ewangelii według Świętego Łukasza**

W owym czasie wyszło rozporządzenie Cezara Augusta, żeby przeprowadzić spis ludności w całym świecie. Pierwszy ten spis odbył się wówczas, gdy wielkorządcą Syrii był Kwiryniusz. Podążali więc wszyscy, aby się dać zapisać, każdy do swego miasta.

Udał się także Józef z Galilei, z miasta Nazaret, do Judei, do miasta Dawidowego zwanego Betlejem, ponieważ pochodził z domu i rodu Dawida, żeby się dać zapisać z poślubioną sobie Maryją, która była brzemienna. Kiedy tam przebywali, nadszedł dla Maryi czas rozwiązania. Powiła swego pierwotnego Syna, owinęła Go w pieluszki i położyła w żłobie, gdyż nie było dla nich miejsca w gospodzie.

W tej samej okolicy przebywali w polu pasterze i trzymali straż nocną nad swoją trzodą. Wtem stanął przy nich anioł Pański i chwała Pańska zewsząd ich oświeciła, tak że bardzo się przestraszyli. I rzekł do nich anioł: «Nie bójcie się! Oto zwiastuję wam radość wielką, która będzie udziałem całego narodu: dziś bowiem w mieście Dawida narodził się wam Zbawiciel, którym jest Mesjasz, Pan. A to będzie znakiem dla was: znajdziecie Niemowlę owinięte w pieluszki i leżące w żłobie».

I nagle przyłączyło się do anioła mnóstwo zastępów niebieskich, które wielbiły Boga słowami: «Chwała Bogu na wysokościach, a na ziemi pokój ludziom, w których sobie upodobał».



28 GRUDNIA 2025 – ŚWIĘTO ŚWIĘTEJ RODZINY JEZUSA, MARYI I JÓZEFA

Ewangelia (Mt 2, 13-15. 19-23)

Ucieczka Świętej Rodziny do Egiptu **Słowa Ewangelii według Świętego Mateusza**

Gdy mędrcy się oddalili, oto anioł Pański ukazał się Józefowi we śnie i rzekł: «Wstań, weź Dziecię i Jego Matkę i uchodź do Egiptu; pozostań tam, aż ci powiem; bo Herod będzie szukał Dziecięcia, aby Je zgładzić».

On wstał, wziął w nocy Dziecię i Jego Matkę i udał się do Egiptu; tam pozostał aż do śmierci Heroda. Tak miało się spełnić słowo, które Pan powiedział przez Proroka: «Z Egiptu wezwałem Syna mego».

A gdy Herod umarł, oto Józefowi w Egipcie ukazał się Anioł Pański we śnie i rzekł: «Wstań, weź Dziecię i Jego Matkę i idź do ziemi Izraela, bo już umarli ci, którzy czyhali na życie Dziecięcia».

On więc wstał, wziął Dziecię i Jego Matkę i wrócił do ziemi Izraela. Lecz gdy posłyszał, że w Judei panuje Archelaos w miejsce ojca swego, Heroda, bał się tam iść. Otrzymałszy zaś we śnie nakaz, udał się w okolice Galilei. Przybył do miasta zwanego Nazaret i tam osiadł. Tak miało się spełnić słowo Proroków: «Nazwany będzie Nazarejczykiem».

PODSUMOWANIE MIESIĄCA LISTOPADA 2025

MODLITWA ZA ZMARŁYCH NA CMENTARZU

Listopad to głównie miesiąc, gdy wspominamy i modlimy się za zmarłych. W dzień Wszystkich Świętych nasza parafia również modliła się za zmarłych na cmentarzu Finchley.



Bóg zapłać za każdą troskę o naszą Parafię.

Życzę wszystkim doświadczenia dobroci Bożej Opatrzności, a Maryja, Królowa Pokoju, niech otacza wszystkich płaszczem macierzyńskiej opieki.

< Ksiądz Aleksander >

Dziękujemy wszystkim, którzy wiernie wspierają naszą Parafię.

Ofiary, w dalszym ciągu można składać przelewem na konto parafii:

LLOYDS BANK PCM HIGHGATE-FINCHLEY BRANCH: UPPER STREET ISLINGTON

Sort code: 30-94-57

Account number: 00619406

Reference: TACA lub GIFT AID

Za wszystkie ofiary Bóg zapłać.

Prosimy śledzić na bieżąco informacje o parafii na stronie parafii <http://www.finchleyparish.co.uk/> jak również na parafialnym fb <https://www.facebook.com/finchleyparish/>

Adres: The Priest's House, Gravel Hill, Finchley N3 3RJ

proboszcz - ksiądz Aleksander Dasik

tel: 07491511519

e-mail: finchley@pcmew.org

www.finchleyparish.co.uk

www.facebook.com/finchleyparish